



GEWERBEVEREIN
KÜSNACHT
www.gv-kuesnacht.ch

KÜSNACHTER

Dorfpost

Nr. 426 / 6. November 2024

Monatszeitung des gv-kuesnacht.ch

Inside

Seite 3
Küssnachter Adventsmarkt

Seite 5
Spielen macht gesund, glücklich und gescheit

Seite 6
«Hallo Küssnacht» –
«Craftivity»: Basteln mit Briana

Seite 13
Zora del Buono in der WOLF
Buchhandlung

Seite 14
Kirchen-/Vereinsnachrichten

Editorial

Interne Sonderpädagogik und externe Sonderschulen

Liebe Küssnachterinnen und Küssnachter

Gerne nutze ich diese Gelegenheit, einen kurzen Einblick in aktuelle Themen der Schule zu geben. Am 19. August 2024 begann für über 1400 Schülerinnen und Schüler ein neues Schuljahr. Für 130 Kinder war es der erste Schultag. Sie sind voll Freude in unsere Kindergärten eingetreten.

Integration oder Separation in der Schule

Aktuell wird das Thema Kinder mit besonderen pädagogischen Bedürfnissen im Unterricht intensiv diskutiert. Sollen die Kinder im Alltag der Schule integriert werden und dort von Fachkräften unterstützt werden oder ist es besser, sie in externen Sonderschulen



Klemens Empting, Schulpräsident.

zu unterrichten? Die Meinungen dazu gehen auseinander. Einige vertreten die Ansicht, dass die Volksschule und die Lehrpersonen mit diesen Kindern überfordert sind und die Qualität des Unterrichts eingeschränkt wird. Andere vertreten die Ansicht, dass die Integration für Kinder Vorteile bietet und alle einen besseren Lernerfolg erreichen.

Im § 33 des Zürcher Volksschulgesetzes wird der Vorrang der Integration von Kinder mit besonderen Bedürfnisse festgelegt: «Die sonderpädagogischen Massnahmen dienen der Schulung von Schülerinnen und Schülern mit besonderen pädagogischen Bedürfnissen. Die Schülerinnen und Schüler werden, wenn möglich, in der Regelklasse unterrichtet.»

Unsere Schulpflege hat in einer Klausur zusammen mit den Schulleitungen den Vorrang der Integration dieser Kinder in den regulären Unterricht unterstützt.

Trotz dieses Vorrangs gehen im Schuljahr 2024/25 mehr als 30 Küssnachter Kinder auf eine externe Sonderschule. Das deshalb, weil nicht gesagt wird, Integration oder Separation, sondern es wird jene Schule gewählt, die für das Kind die geeignetste Unterstützung bietet.

Das Gelingen der schulischen Integration von Kindern mit besonderem Bildungsbedarf, dabei eingeschlossen auch Behinderungen, ist

Fortsetzung auf Seite 3

e-bettenshop.ch
Schauen Sie rein, es lohnt sich!

Bico CLIMALUXE

für Leser von der Dorfpost
Wir haben schon **20% Rabatt** und für Sie **4%** Preise fallen bei e-bettenshop.ch
Gilt für alle Bico und Isabelle Produkte, vom **04.11 bis 03.12.2024**
dazu mit dem Code: **FEB112024**

90 x 200 cm
CHF 2046.00 1632.00

Florastrasse 13 - 8700 Küssnacht
info@freimann.ch

044 910 15 34 079 401 94 00

Zuber
Bodenbeläge

Kurt Zuber AG
Florastrasse 19
8700 Küssnacht
Tel. 044 910 92 29
Fax 044 910 32 39

Ginesta
Immobilien

80 Jahre bewährte
Immobilienkompetenz
in Küssnacht.

044 910 77 33
info@ginesta.ch

Seerestaurant Steinburg
Events & Dinner mit Seesicht
Seestrasse 110 / 8700 Küssnacht 044/910 06 38



COIFFEUR A. ZÜRCHER

Dorfstrasse 25
8700 Küsnacht

Di-Fr 08.00–12.00 Uhr
13.00–18.30 Uhr
Sa 07.30–12.00 Uhr
13.00–16.00 Uhr

Tel. 044 910 56 86

Kaufe Pelzjacken und Mäntel

Taschen, Leder, Möbel, Porzellan,
Stand- und Wanduhren, Teppiche,
Bilder, Musikinstrumente (Klavier etc.),
Kameras, Fotoapparate u.v.m.

Herr Braun: 076 280 45 03



natürlich echt

biplano

die küche meines lebens

biplano küchen gmbh
8700 küsnacht
t 044 912 06 06
www.biplano.ch



24 Stunden

Notfallservice

Tel. 044 910 02 12

*e gueti
Verbindig!*

Heeb +ENZLER AG

Elektro – Telecom

Untere Wiltisgasse 14
8700 Küsnacht

www.heeb-enzler.ch

info@heeb-enzler.ch

SPENGLEREI

HERSPERGER

KÜSNACHT - ZUMIKON

Spezialist für Steildächer, Flachdächer
Blitzschutzanlagen

Hersperger AG

Büro: Allmendstrasse 21 – 8700 Küsnacht – T 044 910 54 38

Werkstatt: Strubenacher 10 – 8126 Zumikon

www.hersperger-ag.ch – info@hersperger-ag.ch

Liechti AG



Tief- und Gartenbau

Telefon 043 277 86 26, www.liechti-tiefbau.ch



Abteilung Gartenbau

Telefon 043 277 86 27, www.gartenbau-liechti.ch



Abteilung Saugbagger

Telefon 043 501 60 60, www.liechtiag.ch



Erntearbeiten

Natel 079 135 51 77, www.liechtiag.ch

Walter Widmer Schreinerei AG



Eigenheimstrasse 15

8700 Küsnacht

Telefon 044 910 10 22

info@schreinerei.ch

www.widmer-schreinerei.ch

Einbruchschutz

Glasbruch

Reparaturen

Kundendienst

Türen

Schränke

Küchen

Bäder

GFELLER

Treuhand und Verwaltungs AG

Bahnhofstrasse 60, 8600 Dübendorf

Telefon 044 802 20 50

Telefax 044 802 20 60

www.gfeller-treuhand.ch

MEHR ALS GEWOHNT

Immobilien Bewirtschaftung

Immobilien Vermarktung

Projektentwicklung

Portfolio Management

Buchhaltung und Treuhand

Fortsetzung von Seite 1

wesentlich von einer guten Unterstützung abhängig. Dies geschieht bei uns unter anderem durch schulische Heilpädagoginnen und Pädagogen, durch Assistenzen und weitere Spezialisten. Wichtig ist auch eine positive Einstellung der Lehrpersonen gegenüber der schulischen Integration.

Für alle Kinder ist es wichtig, dass sie sich nach ihren individuellen Fähigkeiten entwickeln können und weder überfordert noch unterfordert werden, damit sie für den weiteren Lebensweg gut gerüstet sind. Deshalb bietet die Schule Küsnacht für begabte Kinder eine Begabungs- und Begabtenförderung an.

Künstliche Intelligenz in der Schule

Unsere Schülerinnen und Schüler nutzen heute schon unabhängig von der Schule Tools der künstlichen Intelligenz (KI) wie ChatGPT. Diese Tools können bei der Erledigung von Hausaufgaben genutzt werden.

Für die Schule ist es wichtig, dass unsere Lehrpersonen diese KI-Tools kennen und verstehen. Die Lehrpersonen sollen die Vor- und Nachteile von KI im Unterricht abwägen und sicherstellen, dass diese Technologie sinnvoll eingesetzt wird, um den Lernprozess zu verbessern. Eine sorgfältige Planung trägt dazu bei, die Vorteile im Unterricht zu maximieren und gleichzeitig die Nachteile zu minimieren. Der Einsatz von KI im Unterricht bietet viele Vorteile, wie die Schaffung personalisierter Lernumgebungen, die Automatisierung von Aufgaben und die Verwendung interaktiver Lernmethoden. Es gibt auch Nachteile wie zum Beispiel

die Kosten und die Abhängigkeit von den Technologien.

Integration der Kinder aus der Ukraine

Vor mehr als zwei Jahren wurden wir vor die Herausforderung gestellt, kurzfristig mehr als 30 Kinder aus der Ukraine zu unterrichten. Teilweise benötigten diese Kinder eine besondere Unterstützung, da einige aus Spitälern in der Ukraine zu uns kamen. Anfänglich wurden alle Kinder im Schulhaus Erb in «Deutsch als Zweitsprache» unterrichtet. Die meisten Kinder besuchen jetzt den Regelunterricht. Nur einige wenige werden noch in einer Kleinklasse unterrichtet, da sie einen speziellen Unterstützungsbedarf haben und eine Teilnahme am Unterricht in der Regelklasse nicht förderlich wäre.

Unsere Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter

Es ist erfreulich, dass wir auch in diesem Schuljahr wieder alle Stellen mit qualifizierten und motivierten Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern besetzen konnten. Ich danke allen für ihr grosses Engagement, gerade auch bei der anspruchsvollen Aufgabe der Integration von Kindern mit besonderen Bedürfnissen.

Klemens Empting, Schulpräsident

Küsnachter Adventsmarkt

Küsnachter Adventsmarkt am Mittwoch, 27. November von 12 bis 20.30 Uhr im Küsnachter Zentrum.

Besuchen Sie am Mittwoch, 27. November den Adventsmarkt Küsnacht und tauchen Sie ein in die einmalige vorweihnachtliche Atmosphäre im wunderschön beleuchteten Dorfkern! Rund 80 Marktstände mit regionalen Produkten bieten Ihnen Gelegenheit, in der Auslage zu stöbern, nach Geschenken Ausschau zu halten und ein vielfältiges kulinarisches Angebot zu geniessen. Weitere Höhepunkte

für Gross und Klein sind das Kerzenziehen, der Besuch des Samichlaus von 15 bis 18 Uhr, sowie der wunderschöne Weihnachtsbaum auf dem Dorfplatz.

Der Adventsmarkt Küsnacht wird vom Freihof Küsnacht, Sozialtherapie und Arbeitsintegration am Zürichsee, in enger Zusammenarbeit mit der Gemeinde Küsnacht, organisiert.

www.freihof-kuesnacht.ch



Um den grossen Weihnachtsbaum auf dem Dorfplatz findet der traditionelle Adventsmarkt statt. (ZVG)



LAGERVERKAUF

mode
schuhe
accessoires

DAMENMODE ZU VERRÜCKTEN PREISEN

Montag – Samstag, 4. – 9. November 2024
 Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 9 – 19 Uhr, Sa. 9 – 17 Uhr
Erlengut, Erlengutstrasse 1a, 8703 Erlenbach
 Parkplätze in Parkgarage oder bei ref. Kirche



ledergerber. mode

www.ledergerber.ch

«Get-together» des Gewerbevereins Küssnacht bei Original Fish

Das dritte «Get-together» des Gewerbevereins Küssnacht im Jahr 2024 fand beim neuen Mitglied Original Fish an der Rosenstrasse 8 statt. Über 25 Mitglieder folgten der Einladung vom Vorstandsmitglied Michael Schnurrenberger und erlebten einen Abend voller Genuss und Inspiration.



Benedict von Tscharnier, Cosmo Steinmetz und Georg von Tscharnier (v.l.n.r.).

Die Gastgeber des Abends, die Gebrüder Georg und Benedict von Tscharnier, begrüßten die Gäste in ihrem stilvollen Laden mitten in Küssnacht. Michael Schnurrenberger hatte das Vergnügen, die Anwesenden per-

sönlich willkommen zu heissen, bevor Benedict von Tscharnier eloquent die Geschichte und das innovative Konzept von Original Fish vorstellte. Im Mittelpunkt stehen der nachhaltige Fischfang, die hervorragende Qualität der



Die Gäste mussten vom Konzept der Gebrüder von Tscharnier nicht überzeugt werden.



Kreative Seafood-Häppchen, die es in sich haben.

Produkte und die einladende Atmosphäre, die einem Hauch der Provence gleicht – mitten in Küssnacht.

Grosses Interesse an den Seafood-Spezialisten

Die Teilnehmer zeigten grosses Interesse am Konzept und stellten zahlreiche Fragen. Besonders beeindruckt waren sie von der Kombination aus Nachhaltigkeit und Qualität, die Original Fish auszeichnet. Ein Höhepunkt des Abends war der grosszügige Apéro, der nicht nur kulinarisch, sondern auch visuell beeindruckte. Cosmo Steinmetz, ein erfahrener Fisch- und Seafood-Spezialist, verwöhnte die Gäste mit exquisiten Delikatessen. Besonders beliebt waren

das Lachsrückenfilet mit Kaviar, die Tuna-Burger und die Lachs Poké Bowl – eine wahre Gaumenfreude, die von allen sehr geschätzt wurde.

«Get-together» hat sich etabliert

Die Atmosphäre des Abends war lebendig und herzlich, geprägt von angeregten Gesprächen und viel positiver Energie unter den Mitgliedern. Der Gewerbeverein Küssnacht bedankt sich bei den Gastgebern für diesen wunderbaren Abend und man freue sich bereits auf die nächsten Events des Gewerbevereins Küssnacht, so Michael Schnurrenberger zum Schluss.

Regula Wegmann

Am 24. November
2xJA zum Mietrecht
mehr-wohnraum.ch



«Die Mietrechts-Vorlagen schaffen faire Regeln und bringen Rechtssicherheit. Davon profitieren alle.»

Nina Fehr Düsel
Nationalrätin SVP/ZH

ms medium
satz+druck gmbh

Mit uns sind Sie
alle Drucksachen-
probleme los,

- die für Autos,
- die für Schaufenster,
- die für Kuverts, Briefbogen, Geschäftskarte und auch jene für den Geschäftsbericht,

einfach wirklich
alle!

ms medium
satz+druck gmbh

Alte Landstrasse 58
8700 Küssnacht
Telefon 044 912 26 04
info@mediumsatz.ch
www.mediumsatz.ch

Spielen macht gesund, glücklich und gescheit

Der Psychologe, Psycho- und Lerntherapeut Rolf Nyfeler ist am Sonntag, 10. November zu Gast im Ortsmuseum Küsnacht. Gemeinsam mit der Kuratorin Elisabeth Abgottspon geht er auf einen dialogischen Rundgang durch die Ausstellung «Aazele, Böleschele. Ein Plädoyer für lebenslanges Spielen».



Spielen fördert das kognitive Denken.



Spielen bringt Erfolgserlebnisse und setzt verborgene Kräfte frei.



Gespielt wurde schon immer: antike Spielzeuge im Ortsmuseum.

Rolf Nyfeler setzt in seiner Praxis immer wieder erfolgreich Spiele ein, um Kindern beim risikofreien Experimentieren motivierende Lernerfolge zu ermöglichen. Ganz im Sinne der Hirnforschung: Lernt der Mensch etwas mit Spass, dann erinnert er sich besser und auch gerne daran. Und kann die im Spiel gemachten Erfahrungen im besten Fall auch auf andere Lernstrategien übertragen. Beim Ausstellungsrundgang mit dem Experten wird klar: Spielen macht gesund, glücklich und gescheit.



Der Psychologe und Lerntherapeut Rolf Nyfeler plädiert für mehr Spass beim Lernen.

Sonntag, 10. November, 14 bis 15 Uhr,
Ortsmuseum Küsnacht, Tobelweg 1,
8700 Küsnacht. Eintritt frei.
Kollekte. www.ortsmuseum-kuesnacht.ch

Weitere Veranstaltungen des Ortsmuseums

Sonntag, 24. November, 15 bis 16.30 Uhr

Spielabenteuer im Museum

Grosseltern und Kinder gehen auf Entdeckungs- und Spieltour im Museum, mit anschliessendem Zvieri. Für Kinder ab 2 Jahren, ihre Grosseltern und neugierige Menschen.

Ohne Anmeldung, Unkostenbeitrag 10 Franken.

In Zusammenarbeit mit dem Familienzentrum Küsnacht.

Mittwoch, 27. November, 12 bis 20.30 Uhr

Adventsmarkt

Süsse Würfel und Musikspiel am Stand des Ortsmuseums
Konzerte um 18 Uhr und 19 Uhr, Dorfplatz
In Zusammenarbeit mit der Musikschule Küsnacht.

Mittwoch, 11. Dezember, 19 bis etwa 20.30 Uhr

Verspielte öffentliche Chorprobe

Der Chorleiter und Dirigent Grégoire May verlegt die Probe des Küsnachter Jodlerklubs «Bergbrünneli» in die Ausstellung und lässt das Losglück entscheiden, welches Lied geprobt wird.

Beschränkte Platzzahl. Anmeldung bis am 4. Dezember an ortsmuseum@kuesnacht.ch, 044 910 59 70.



Hier werden alle Sinne angesprochen: Würfel zum Essen.

«Hallo Künsnacht»

«Craftivity»: Basteln mit Briana

Es spukte bereits kräftig in Künsnacht, denn das Gespräch mit Briana Steele-Zerbini fand nur wenige Tage vor Halloween im Kindergeschäft ihrer Freundin Raquel, dem Pip Squeak in Künsnacht, statt. Hexen, Kürbisse, Spinnennetze und Gespenster säumten den Weg zum hinteren Bereich des Ladens, wo Briana ihre Bastelkurse anbietet.

«I just love Halloween», schwärmt die Mutter zweier Söhne, die ursprünglich aus Chicago stammt und seit sieben Jahren in Künsnacht lebt. Auch in diesem Jahr organisierte sie zusam-

men mit Freundinnen aus der internationalen Community das Trick-or-Treat, bei dem Kinder von Haus zu Haus ziehen und «Süßes oder Saures?» fragen.

Ein Dorfplan für Süßes oder Saures

Über 150 Kinder hatten sich angemeldet, um am 31. Oktober als niedliche Gespenster, gruselige Skelette, fröhliche Kürbisse oder kichernde Hexen durch Künsnacht zu ziehen. «Wir klingeln jedoch nicht wahllos an Haustüren», erklärt Briana. Für Halloween hatte sie eine Karte erstellt, die alle Haushalte zeigt, die an diesem Abend ihre Türen für die Kinder öffneten. Er-

staunlich viele machten mit! «Es ist verrückt, wie gross die internationale Community hier in Künsnacht ist – und vor allem, wie gut die Mütter vernetzt sind», erzählt Briana, deren Deutsch vielleicht noch nicht so gut ist, wie sie es sich wünschen würde.

«Heute sind meine Kundinnen einfach ein bisschen jünger»

Bevor sie nach Künsnacht zog, lebte Briana mit ihrem Mann fünf Jahre in Lausanne, dann zogen sie mit ihrem zweijährigen Sohn Leandro nach Künsnacht. Bald folgte ihr zweiter Sohn Alessandro. Die italienischen Namen verdanken die Jungs ihrem Vater, der Italiener ist. Briana, eine erfolgreiche Innenarchitektin, war schon immer kreativ und fand schnell praktische Lösungen. «Heute sind meine Kundinnen einfach ein bisschen jünger», schmunzelt sie. Vor zwei Jahren begann sie, Bastelkurse für Kinder von zwei bis zehn Jahren anzubieten – «Craftivity» war geboren, und Briana blüht in dieser neuen Aufgabe auf. «Es macht mir Freude zu sehen, wie die Kinder sich entwickeln, sich freuen und stolz sind, wenn sie etwas selbst geschaffen haben.» Viele Kinder kommen immer wieder und bringen Freundinnen oder Geschwister mit. Bei «Craftivity» kann man einfach drauflos probieren – Bastelmaterial gibt es reichlich. Die Kurse sind auf Englisch – «aber auch deutschsprachige Kinder sind herzlich willkommen», lacht sie und fügt hinzu: «Meine Söhne helfen mir mit dem Übersetzen!» Mit den Kindern bastelt sie alles Mögliche, von Bildern und Burgen bis hin zu wissenschaftlichen Experimenten und aktuell angesagter Halloween-Deko.

Ein grösserer Raum muss her

In den Herbstferien durfte Briana einen Kindergarten mieten und ihre Kurse dort anbieten. «Ich wurde regelrecht überrannt, was mich riesig gefreut hat», erzählt sie. Sie ist sehr dankbar für den Raum im Pip Squeak und die Möglichkeit, während den Ferien Kurse im Kindergarten anzubieten. Langfristig jedoch braucht sie



Briana in ihrem Spiel-Studio an der Dorfstrasse 13.



Oft inspiriert Briana die Kinder, was sie zeichnen könnten.

fest einen grösseren Raum. «Aber du weisst ja, wie der Mietmarkt in Küsnacht und Zürich ist ...» Briana lässt sich davon jedoch nicht beirren und bleibt optimistisch: «Ich werde schon noch einen geeigneten Raum im Zentrum von Küsnacht finden.» Durch ihre Mitgliedschaft im Gewerbeverein Küsnacht hofft sie, ihr Netzwerk zu erweitern und vielleicht so etwas Passen-

des zu finden. Sicher ist jedoch schon heute: Im Januar 2025 wird sie für einen Monat den gesamten Kinderladen mieten und dort ihre Kurse anbieten können. «Das ist super, da man durch das Schaufenster direkt sehen kann, was für tolle Sachen wir machen.»

Briana hat viele Ideen, die sie noch umsetzen möchte und hat vor allem in den diesjährigen Herbstferien ge-

merkt, wie gross das Interesse an ihrem Angebot ist. Das verdankt sie auch ihren Freundinnen in Küsnacht, deren Kinder an den Kursen teilnehmen und die «Craftivity» weiterempfehlen.

«Ich wusste nichts über Küsnacht»

«Am Anfang wusste ich nichts über Küsnacht und jetzt bin ich einfach nur glücklich hier», sagt sie. Sie hat hier viele gute Freunde gefunden, und ihr Haus steht allen offen. (Anmerkung der Redaktion: Momentan wirkt ihr Haus allerdings weniger ein-

ladend, da es für Halloween üppig dekoriert wurde.) Das Leben in Küsnacht fühlt sich an, als sei hier die Welt noch in Ordnung, meint die 43-jährige – im Gegensatz zu den Wahlen in Amerika und den aktuellen Krisen weltweit. Sie ist dankbar, dass ihre Söhne hier aufwachsen. «Küsnacht ist meine Heimat geworden!» – und mit «Craftivity» hat sie einen weiteren Ort geschaffen, an dem man sich wohlfühlen, abschalten und seiner Kreativität freien Lauf lassen kann. Für die nächste Ausgabe ist Raquel Pérez vom Kinderladen Pip Squeak nominiert. *Regula Wegmann*

Aktuelles Angebot auf www.craftivity.ch

Mini-Makers: Kurse für 2- bis 4-jährige, mit Begleitung
Freitags 10.30 bis 11.30 Uhr

Kurse für 2- bis 4-jährige Kinder mit Eltern*. Diese Kurse helfen Kleinkindern, ihre Feinmotorik durch kreative, spielerische und sinnliche Erfahrungen zu entwickeln. Die verwendeten Materialien umfassen möglicherweise Scheren, Farben, Kleber und viele fühlbare Dinge wie Knete und sprudelnde Gegenstände. Die Kurseinheiten dauern in der Regel 60 Minuten und sind locker gestaltet, sodass sich die Kinder frei bewegen können und nicht nur an Tischen und Stühlen sitzen müssen.

*Elternteil muss nicht die ganze Zeit anwesend sein.

Little Makers: Kurse für 4- bis 9-jährige, ohne Begleitung
Dienstags ab 13.30 Uhr und samstags ab 10.30 Uhr

Diese spannigen 60- oder 90-minütigen Einheiten sind für Kinder im Kindergartenalter und älter gedacht. Die Kinder können hier ihre Kreativität durch prozessorientiertes und angeleitetes Gestalten, wissenschaftliche Experimente und Aktivitäten entfalten. Sie lernen verschiedene Künstler und die Kunstgeschichte kennen, erfahren mehr über grundlegende Elemente der Kunst und nutzen ihre eigene Fantasie, um Kunstwerke mit verschiedenen Materialien zu gestalten.

Die Improvisationstheater «anundpfirsich» in Küsnacht

Die Theatergruppe «anundpfirsich» überrascht diesen Freitag, 8. November in der Ausstellung «Aazele, Böle schele. Ein Plädoyer für lebenslanges Spielen» im Ortsmuseum Küsnacht mit ihrer spielerischen Theaterkunst.

Nach dem Wechsel in die Chrotteggrotte rückt das Ensemble in der Improvisations-Comedy-Show «Öisi Gmäind» Küsnacht ins Rampenlicht. Der Ort zeigt sich dabei aus einer ganz neuen und einzigartigen Perspektive. Fotos und erfrischende Anekdoten vom Publikum werden ad hoc in ein Feuerwerk an humorvollen und berührenden Geschichten umgewandelt.

Vom Improvisationstheater «anundpfirsich» setzen die Schauspielerinnen Niggi Héglé, Jara Gerber und der Schauspieler Björn Bongaards sowie der Musiker Peter Zihlmann Küsnacht in

Szene. Der Abend beginnt um 18.30 Uhr mit einem Auftakt im Ortsmuseum Küsnacht und wird in der Chrotteggrotte fortgeführt. Die Veranstaltung ist eine Zusammenarbeit der KulturBar mit dem Ortsmuseum Küsnacht. e

18.30 Uhr Auftakt im Ortsmuseum Küsnacht, Tobelweg 1, Küsnacht. 20 Uhr Weiterführung in der Chrotteggrotte, Obere Dorfstrasse 27a, Küsnacht. Die Bar ist ab 19.30 Uhr geöffnet. Eintritt: Fr. 25.-, Jugendliche/mit Legi Fr. 10.-. Abendkasse sowohl im Ortsmuseum als auch in der Chrotteggrotte, Vorverkauf: Buchhandlung WOLF Küsnacht, 044 910 41 38 oder mail@wolf.ch. www.ortsmuseum-kuesnacht.ch, www.kulturbarkuesnacht.ch.



Die Theatergruppe «anundpfirsich» nimmt am 8. November die Gemeinde Küsnacht humorvoll unter die Lupe.

Strandbad Sauna Küsnacht: schwitzen, eintauchen, entspannen

Am 17. Oktober feierte die Strandbad Sauna in Küsnacht ihre lang-ersehnte Eröffnung – ein Ereignis, das unter anderem dank dem atemberaubenden Sonnenuntergang an diesem Abend noch lange in Erinnerung bleiben wird.

Inhaberin Mabel Lutz, die das beliebte Sauna-Paradies seit drei Jahren erfolgreich leitet, hat mit Laurent Godat einen neuen Geschäftspartner gefunden: Laurent oder «Schüschü», wie ihn alle nennen, ist nicht nur als Co-Inhaber eingestiegen, sondern bringt auch als Geschäftsführer frischen Wind in die Strandbad Sauna. An der Eröffnung zeigte er sich voller Vorfreude auf die kommende Saison, und er hat bereits vielen Ideen, die er gemeinsam mit Mabel umsetzen möchte. (Anmerkung der Redaktion: Seit dem Beitrag «Eröffnung der Saunasaison» in der Oktoberausgabe ist Biola Mona nicht mehr Mitinhaberin der Strandbad Sauna.)



Christos Gastfreundschaft kann niemand widerstehen.

Die Eröffnung einer neuen Ära

Die Eröffnungsparty bot den idealen Startschuss für die neue Ära. Der Herbst zeigte sich von seiner schönsten Seite: Der Sonnenuntergang über der Albiskette tauchte den See in ein goldenes Licht, das den Gästen einen Vorgeschmack auf die schönen Herbst- und Winterstimmungen am See gab. Mit einem Glas Wein vom Weingut Diederik und feinen Häppchen, die vom charmanten Christo serviert wurden, konnte man es sich in der gemütlichen Bistrotjurte oder im Aussenbereich mit Lounge so richtig gutgehen lassen. Die entspannte Stimmung wurde vom Zürcher DJ Galo musikalisch untermalt, der mit seinen chilligen Beats den perfekten Soundtrack für den Abend lieferte.

Mehr Platz, mehr Möglichkeiten

Das Bistrohäuschen, das im Sommer als Herzstück des Strandbads diente, musste dieses Jahr nicht abgebaut werden. Nun steht es auch dem Team von Laurent und Mabel zur Verfügung. «Wir freuen uns sehr, dass wir die Bar nutzen dürfen und dadurch die Möglichkeit haben, auch grössere Privatanlässe zu organisieren,» schwärmt Mabel Lutz. Ob Raclette-

Abende oder Glühwein-Apéros – Ideen für gemütliche Events gibt es bereits reichlich.

Viele Gäste nutzten die Gelegenheit, um Mabel und Laurent persönlich zu gratulieren und den einmaligen Herbstabend am See zu geniessen. Mit dieser gelungenen Eröffnung wurde die Saunasaison nicht nur offiziell eingeläutet, sondern auch eindrucksvoll unter Beweis gestellt, dass die Strandbad Sauna ein Ort ist, an dem Entspannung und Genuss Hand in Hand gehen.

Wundervoller Winter-Wellness

Die Wellness-Oase liegt direkt am Seeufer im Strandbad Küsnacht und bietet ihren Gästen das einmalige Erlebnis, nach einem Saunagang direkt in den Zürichsee einzutauchen. Die Anlage besteht aus vier modernen Sauna Cubes. Jeder Cube bietet einen herrlichen Blick auf den See und schafft eine intime, ruhige Atmosphäre, die zum Abschalten einlädt. Eine Frage wurde von den anwesenden Küsnachterinnen und Küsnachtern an diesem Abend des öfteren gestellt: «Was ist, wenn ich in die Sauna gehe und mich nackt meinem Chef oder meiner Kundin gegenüber wiederfinde?» Mabel Lutz lacht und winkt ab: «Kein Problem! Bei uns kann man mit einem Hamam- oder Saunatuch in die Sauna.» Ausserdem



Mabel Lutz und der neue Geschäftsführer Laurent Godat freuen sich auf die Saunasaison.

ist von Montag bis Mittwoch ein Sauna Cube nur für Frauen reserviert.

Die Bistrotjurte mit täglich frischen Suppen, leichten Winterspeisen und Getränken ist ein Ort, der Körper und Seele nährt. Die einen kommen hierher für einen kleinen Zvieri oder abends auf einen Drink an der Bar, die andern haben Lust auf eine Suppe nach der Sauna oder einen Chai auf der Terrasse. Einzig der Saunabereich mit Garderoben, Sauna Cubes und Ruhejurten ist für Saunagäste reserviert. Offen Montag bis Samstag, 16 bis 22 Uhr und Sonntag, 10 bis 22 Uhr.

Regula Wegmann

www.strandbadsauna.ch



Dank der Strandbad Sauna geniesst man den See auch im Winter.



Die Tombola an der Eröffnungsparty.

Ein Benefizkonzert für das erste Kinderhospiz im Grossraum Zürich

Am Freitag, 22. November findet im Erlibacherhof in Erlenbach das Benefizkonzert zugunsten der Stiftung Kinderhospiz Schweiz statt. Die bekannte Jazz-Sängerin Christina Jaccard wird zusammen mit einer hochkarätigen Band das Publikum mit Blues, Soul, Boogie-Woogie und Rock'n'Roll begeistern.

Der Eintritt ist frei und alle Spenden kommen einem bedeutsamen Projekt zugute: dem ersten Kinderhospiz im Grossraum Zürich, dem Flamingo Kinderhospiz, das sich derzeit in Fällanden im Bau befindet. Es soll

ein Rückzugsort mit ganzheitlichem Angebot werden, an dem lebenslimitierend erkrankte Kinder und Jugendliche, ihre nächsten Bezugspersonen und ihre Geschwister in schweren Zeiten Unterstützung finden. Solche Ein-

richtungen fehlen bisher weitgehend in der Schweiz, und die Fertigstellung dieses Hauses bedeutet Hilfe und Entlastung für viele betroffene Familien. Jede Spende trägt dazu bei, diesen einzigartigen Ort der Wärme und Fürsorge zu realisieren.

Benefizkonzert: 22. November, 20.30 Uhr
 Erlibacherhof, Seestrasse 83, 8703 Erlenbach
 Eintritt gratis, Spenden willkommen!



Interview mit Nicola Presti, Kommunikationsverantwortliche der Stiftung Kinderhospiz Schweiz

Wie kam es zur Gründung der Stiftung Kinderhospiz Schweiz und welches Ziel verfolgt sie?

Die Stiftung hat ihren Ursprung im Jahr 2009 in einem Zusammenschluss von betroffenen Eltern und Fürsprechern der Kinderhospizbewegung mit dem Ziel, lebenslimitierend erkrankte Kinder und Jugendliche sowie deren Familien zu unterstützen. Die deutsche Bethe-Stiftung wurde angefragt, weil diese schon lange Erfahrungen mit Kinderhospizen in Deutschland hatte und solche Einrichtungen bereits aufgebaut hatte. Das Ehepaar Bethe ist seit der Gründung unserer Stiftung aktiv im Stiftungsrat vertreten. Es dauerte mehr als ein Jahrzehnt, bis der passende Ort für das Kinderhospiz in Fällanden gefunden wurde. Schlussendlich hat uns die römisch-katholische Kirchgemeinde Dübendorf das wunderschöne Bauland im Baurecht



Nicola Presti ist seit 2016 bei der Stiftung Kinderhospiz Schweiz dabei.

übertragen. Die Stiftung ist allerdings konfessionsunabhängig. Während der Suche nach dem passenden Standort etablierten wir 2014 die «Familien

Ferienwochen» in Davos, die es den betroffenen Familien ermöglichten, zusammen mit den erkrankten und gesunden Kindern, bei Bedarf auch mit vertrautem Pflegepersonal, eine gemeinsame Auszeit vom strengen Alltag in den Bergen zu geniessen. Dabei arbeiten wir mit verschiedenen Hotels zusammen. Pro Jahr können so etwa 15 Familien von diesem spendenfinanzierten Angebot profitieren.

Nun soll der Bau des ersten Kinderhospiz im Grossraum Zürich Ende 2025 fertig sein. Was für Herausforderungen beim Bau und der Ausstattung gibt es zu beachten?

Die Anforderungen an den Bau und die Innenausstattung sind riesig. Beim Bau gilt es Vorgaben im Bereich Baurecht, Bautechnik, Brandschutz und Normen für die Pflegeheimzulassung zu berücksichtigen. Ein Kinderhospiz

muss den speziellen Anforderungen der Pädiatrischen Palliative Care entsprechen. Die erkrankten Kinder brauchen in der Regel 24-Stunden-Pflege. Dafür gibt es acht Pflegezimmer im Erdgeschoss und im oberen Stock Zimmer für die Eltern und die Geschwister sowie Therapieräume. Ausserdem werden wir speziell ausgebildetes Pflegefachpersonal anstellen, damit auch die Angehörigen mal durchatmen und Kraft tanken können. Die Aufenthalte sind temporär und wiederkehrend, damit möglichst viele betroffene Familien davon profitieren. Unser Ziel ist es, den erkrankten Kindern und ihren Familien eine bestmögliche Lebensqualität zu erhalten. Trotz der schwierigen Situationen soll im Kinderhospiz die Freude am Leben im Vordergrund stehen. Gedanken über den Tod und der Tod selbst werden begleitet und dadurch wird die Last erträglicher werden. Anders als im Erwachsenenhospiz wird im Kinderhospiz nur «im Ausnahmefall» gestorben. Am Beispiel Deutschland sind pro Jahr und bei etwa 160 Familien ein bis drei Todesfälle im Kinderhospiz zu verzeichnen.

Wie viele Kinder sind in der Schweiz von Krankheiten oder Unfällen betroffen, die ihnen nur noch eine begrenzte Lebenszeit geben?

Neueste Studien zeigen, dass schweizweit mindestens 10'000 Kinder und Jugendliche lebenslimitierend erkrankt sind. *Regula Wegmann*

BEI
VERDACHT
 TEL. 117

GEMEINSAM
 GEGEN
EINBRUCH
 IHRE POLIZEI

Otto Wehrli AG Gipsergeschäft

Inhaber Beat Hollenweger Tägermoosstrasse 15
 8700 Küsnacht

Ausführung Telefon 044 910 13 57
 Sämtlicher Natel 079 390 53 56
 Gipsarbeiten Fax 044 910 13 87

ELBKTROBRETSCHER GmbH

Licht – Strom – Netzwerke **Reparaturservice und**
Pikettdienst 24/7

www.elektrobretsch.ch
 Küsnacht – Zürichstrasse 75 – Telefon 044 911 02 11

Aus der Reihe «Konzerte in Küsnacht»

Am Sonntag, 17. November 2024 findet das Klavierrezital «Metamorphosis» mit Alexey Botvinov in Küsnacht statt. Auf Einladung der Kulturkommission tritt der in Küsnacht lebende renommierte Pianist im Festsaal des Seehofs auf.

Der in Odessa geborene Botvinov begann seine Karriere in jungen Jahren, gewann zahlreiche Preise, war als Solist in der Philharmonie von Odessa tätig und unterrichtete am Konservatorium von Odessa und Moskau. In den 1990er Jahren begann mit der Uraufführung des Balletts «Szenen» zur Musik von Robert Schumann seine Zusammenarbeit mit Heinz Spoerli in Düsseldorf. Nachdem dieser ans Opernhaus Zürich verpflichtet worden war, war Botvinov als ständiger Gast mit dem Zürcher Ballett verbunden.

2015 erhielt er für seine Tätigkeit den ehrenvollen Titel «Volkskünstler der Ukraine», die höchste Auszeichnung für Kunstschaffende. Im selben Jahr gründete er zusammen mit seiner

Ehefrau Elena das grösste ukrainische Klassikfestival ODESSA CLASSICS. Er ist künstlerischer Leiter und Präsident dieses Festivals, das er seit 2022 auch erfolgreich in Estland, Griechenland, Deutschland, Polen, Litauen, Belgien und der Schweiz etablieren konnte.

In Küsnacht interpretiert Alexey Botvinov Meisterwerke von J.S. Bach, W.A. Mozart, Frédéric Chopin, Philip Glass, Valentin Silvestrov und Sergej Rachmaninoff.

Eintritt frei – Kollekte. Keine Reservation erforderlich, beschränkte Platzzahl. Einlass ab 16.30 Uhr. Seehof Küsnacht, Hornweg 28. Weitere Informationen und Programmflyer unter www.kuesnacht.ch/Veranstaltungen. Patronat: Kulturkommission Küsnacht.



Der renommierte Pianist Alexey Botvinov hat bereits in 48 Ländern gespielt.

Singend sich auf das Wunder der Heiligen Nacht freuen

Wie schon nach dem grossen Erfolg im letzten Jahr laden Chorleiter Christer Løvold und Cantus Küsnacht alle Singbegeisterten auf den 1. Advent, Sonntag, 1. Dezember in die Reformierte Kirche Küsnacht ein.



Zum schönsten Fest der Kirche: gemeinsames Singen am 1. Adventssonntag.

Ergänzen und bereichern wird der Chor dies mit zwei Kompositionen von Benjamin Britten (1913 bis 1976). In 'A Ceremony of Carols' – Ein Kranz von Lobechören Op.28 – ist Brittens kreative, musikalische Vielseitigkeit zu Texten aus der Anthologie The English Galaxy of Shorter Poems bis hin zur klassischen Moderne zu entdecken.

Einziehen wird der Chor mit gregorianischem Gesang, der die Carols eröffnet und beschliesst, begleitet werden die Carols einzig von einer Harfe, der Britten in Interludium ein bezauberndes Solo widmet.

Für die Festival Cantata 'Rejoice in the Lamb' Op.30 verwendet Britten

Texte des exzentrischen englischen Poeten Christopher Smart (1722 bis 1771). Vier Vokalsoli, Chor und Orgel singen und musizieren von alttestamentlichen Szenen, von Instrumenten, Tieren und Pflanzen, loben Gott und seinen jungfräulich geborenen Sohn 'in sweetness magnificent and mighty' – in grossartiger und erhabener Zartheit.

Sonntag, 1. Dezember (1. Advent), 17 Uhr, Reformierte Kirche Küsnacht.

Mitwirkende: Chelsea Zurflüh (Sopran), Celine Akcag (Alt), Jakob Pilgram (Tenor), Grégoire May (Bass), Julie Palloc (Harfe), Nathan Schneider (Orgel), Christer Lovold (Chorleiter Cantus Küsnacht)

Zuverlässigkeit, die Sie spüren.

Ihr Ansprechpartner für Gebäudetechnik.



Scherer Heizungen AG
Heizsysteme • Sanitär • Lüftung

www.scherer-heizungen.ch • 8700 Küsnacht

Küsnachter Dorfkern wird durch Begegnungszone aufgewertet

Im Ortskern von Küsnacht zwischen Oberwachtstrasse und Dorfbach besteht heute eine Tempo-30-Zone im Einbahnregime. Basierend auf dem im Herbst 2020 an der Gemeindeversammlung genehmigten kommunalen Richtplan Verkehr wird dieser aufgewertet und bis Ende 2024 auf der Dorf-, Oberen Dorf-, Werk- und Florastrasse eine Begegnungszone mit Höchstgeschwindigkeit von 20 km/h umgesetzt.

Der kommunale Richtplan Verkehr sieht vor, dass innerörtliche Strassenzüge für den Fuss- und Veloverkehr attraktiv und siedlungsorientiert gestaltet werden. In Küsnacht betrifft dies den Ortskern zwischen Oberwachtstrasse und Dorfbach, auf dessen Strassen heute eine Tempo-30-Zone im Einbahnregime signalisiert ist. Um die Durchlässigkeit für den Veloverkehr mit einer direkten Verbindung zum Bahnhof sowie die Sicherheit der

Fussgängerinnen und Fussgänger und damit die Attraktivität und Aufenthaltsqualität im öffentlichen Raum zu erhöhen, wird bis Ende 2024 eine Begegnungszone mit Tempo 20 umgesetzt. Diese sieht vor, dass die Einbahnen auf den genannten Strassen für Velos in beide Richtungen befahrbar gemacht werden.

Claudio Durisch, Gemeinderat und Vorsteher Tiefbau und Sicherheit, begrüsst die Aufwertung des Küsnachter

Dorfkerns: «Neben Velofahrenden, Fussgängerinnen und Fussgängern werden auch Läden und Restaurants von der verbesserten Aufenthaltsqualität profitieren können.»

Für die Umsetzung der Begegnungszone sind keine baulichen Massnahmen nötig, es wird einzig die Signalisation angepasst. Die bestehenden Parkfelder können beibehalten werden. Die in den letzten Monaten im Dorfkern gemessene Durchschnittsgeschwindigkeit von 23 km/h dokumentiert, dass die neue Signalisation für den Autoverkehr keine wesentliche Temporeduktion bedeutet. e



Küsnachter Dorfkern soll entschleunigt werden.

Wenn Sarah jetzt an ihre Anlagestrategie denkt, braucht sie eine andere Bank.

Willkommen bei der richtigen.

BANK avera

Chorkonzert mit dem Ensemble Bleu Ich ghöre öppis lüte

Mit Wolfgang Amadeus Mozarts berühmtem Requiem, Sigismund Neukomms 'Libera Me' und Martin Wettsteins 'Requiem aeternam' erklingen drei Werke, die auf je eigene Weise miteinander verwandt sind.

Am Wochenende vom 9./10. November führt das Vokalensemble «Ensemble Bleu» in der Katholischen Kirche Küsnacht zweimal das berühmte Requiem von Wolfgang Amadeus Mozart (1756 bis 1791) auf.

Eröffnet wird das Konzert durch den gregorianischen Introitus der

Totenmesse, gefolgt von 'Libera Me' von Sigismund Neukomm (1778 bis 1858). Der Haydn-Schüler «ergänzte» 1821 Mozarts Requiem durch den nach seiner Ansicht fehlenden Satz, indem er musikalisches Material von Mozart dafür verwendete.

Die Motette 'Requiem aeternam ...

(Traumzeit)' des Küsnachter Komponisten Martin Wettstein schlägt den Bogen von Mozart in die Gegenwart. Ebenfalls in d-Moll und mit denselben Worten beginnend, vertont das Stück eine jungianische Traumvision der Versteinerung – man fühlt sich an den «steinernen Gast» in Mozarts Don Giovanni erinnert!

Samstag, 9. November, 19.30 Uhr,
Katholische Kirche Küsnacht
Sonntag, 10. November, 17.00 Uhr,
Katholische Kirche Küsnacht
Freier Eintritt, Richtpreis Kollekte Fr. 40.-



Ich ghöre öppis lüte,
was chönnti ächt das sii?

Ich stah ganz still und warte,
de Samichlaus chunnt Türe i.

Au wenn ich nöd immer lieb bi
gsi, Samichlaus, das isch verbii.

Vo jetzt a will ich's besser
mache, nöd immer striete,
zwängele, krache.

Zum Schluss gib ich dir d'Hand
und du gasch wiiter vo Land zu
Land.

Viel z'schnäll gaht so en Tag
verbii, zru gg bleibt no lang en
wunderbare Schii. Der Samichlaus

Weitere Samichlaus-Sprüchli auf
www.der-samichlaus.ch.



Der Chor wird begleitet von einem Ad-hoc-Orchester und Solistinnen und Solisten.

UNICOVINO

Ihre Weinhandlung
in Küsnacht.

Wir freuen uns auf Sie.

Dorfstrasse 11
8700 Küsnacht
Tel. +41 (0)43 277 99 00
www.unicovino.ch

Di – Fr 9.00 – 12.00 Uhr
14.00 – 18.30 Uhr
Sa 10.00 – 17.00 Uhr

ABACUS
NACHHILFEINSTITUT

Einzelnachhilfe zu Hause

Der erfolgreiche Weg
zu besseren Noten



- Alle Klassen und Lehrlinge
- Alle Fächer, z.B. Deutsch, Mathe, Franz., Ch., Physik, Engl., Rechnungswesen etc.

Ihre Beratung unter:

Tel. 044 201 13 51
www.abacus-nachhilfe.ch



Institutsleiterin
Frau Landsperger



EPM
Services GmbH

20 JAHRE
IHR PARTNER

- Hauswartungen
- Gartenunterhalt
- Ferienvertretung
- Tierbetreuung
- Bauleitung
- Renovation
- Innendesign
- Reparatur
- Hausschutz
- Haus-Check
- Beratung & Service

Tel. 044 450 40 40 • www.e-p-m.ch

CH-8700 Küsnacht

Ihr Partner für Haus und Garten!

Zora del Buono in der WOLF Buchhandlung

Zora del Buono stellt am Donnerstag, 28. November ihr Buch «Seinetwegen» vor. Die bekannte Schriftstellerin macht sich in ihrem Buch auf die Suche nach Antworten für einen Schicksalsschlag, den sie im Alter von acht Monaten erlebte: Der Unfalltod ihres Vaters.

Als Zora del Buono acht Monate alt war, starb ihr Vater bei einem Autounfall. Zora wuchs allein mit ihrer Mutter auf. Um die Themen «Vater» und «Unfall» wurde immer ein Bogen gemacht.

Als Zora del Buono ihre Mutter an die Demenz verlor, gab sie ihrem Bedürfnis nach, der Sache mit dem Unfall nachzugehen. Lebte der Unfallverursacher noch? Würde sie ihn ausfindig machen können? Wie würde er reagieren? Wie war er mit seiner Schuld umgegangen?

Davon handelt dieses Buch. Aber auch vom Aufwachsen ohne Vater und mit einer Mutter, die den Tod des geliebten Mannes nie verschmerzen konnte. Nie ist das Buch sentimental

oder gar kitschig, denn Zora del Buono gleicht das wunderbar aus durch Fakten, Statistiken und die Ergebnisse ihrer Recherchen.

Zora del Buono zählt zu den bedeutendsten Schriftstellerinnen der Schweiz und ist seit ihrem Roman «Die Marschallin» einem breiten Publikum bekannt. Die Kritiken zu «Seinetwegen» sind herausragend, Zora del Buono war auf der Longlist für den Deutschen Buchpreis 2024 und gilt als aussichtsreiche Kandidatin für den Schweizer Buchpreis; nominiert ist sie bereits.

Donnerstag, 28. November, 19 Uhr. Eintrittspreis: Fr. 15.-. Anmeldung dringend empfohlen (044 910 41 38, mail @wolf.ch); die Veranstaltung wird ausverkauft sein.



Schriftstellerin Zora del Buono arbeitet in ihrem neuesten Roman den frühen Unfalltod ihres Vaters auf.

Rösti für Churchill

Am Sonntag, 1. Dezember stellt der Publizist und der Churchill-Kenner Dr. Werner Vogt sein neues Buch «Rösti für Winston Churchill» vor. Passend zur kulinarischen Reise des ehemaligen Präsidenten gibt es anschliessend an die Vernissage einen Apéro.

Dr. Werner Vogt, Historiker und Publizist, ist DER Churchill-Kenner der Schweiz. Er hat schon mehrere Bücher über den englischen Staatsmann veröffentlicht. Das neueste ist dem Feinschmecker Churchill gewidmet. Essen

– und Trinken! – war Churchill sehr wichtig. Mittags und abends tafelte er mit seinen Ministern und Beamten. Bekannt war er auch für seine «Dinner-Diplomatie», wo er Botschafter und Staatsgäste verwöhnte und für seine Ideen einnahm.



Werner Vogt mag wie Winston Churchill die Schweizer Küche.

Den ersten, mit historischen Aufnahmen reich illustrierten Teil seines Buches widmet Vogt diesem Thema. Den zweiten Teil bilden hundert Original-Rezepte von Speisen, die Churchill aufstischen liess. «Rösti» ist dabei nicht abwegig. Churchill beschäftigte auch Schweizer Köche und schätzte die Schweizer Küche.

Sonntag, 1. Dezember, um 10.30 Uhr. Vogt unterhält sich dabei mit seinem Verleger und der Illustratorin über sein Buch. Danach folgt, passenderweise, ein Apéro. Eintritt frei. Anmeldung erbeten unter 044 910 41 38 oder mail@wolf.ch.

Weniger Ausweichverkehr – mehr Sicherheit!



Domenik Ledergerber
Kantonsrat
Präsident SVP Kt. Zürich



Thomas Hess
Geschäftsleiter
KGV Zürich

«Nur wenn der Verkehr auf den Hauptachsen fliesst, können wir Gemeinden und Stadtquartiere entlasten. So vermeiden wir Ausweichverkehr und schaffen mehr Sicherheit!»



JA 24. Nov. 2024
Sicherung der Nationalstrassen

zusammen-vorwaertskommen.ch

Kirchen

Christentreff (Evangelische Freikirche Künsnacht und Umgebung)

Gottesdienste im Mehrzweckraum am Tobelweg 4, Künsnacht
Sonntage, 10. und 24. November sowie 1. Dezember, 10.00 Uhr.
Sonntag, 17. November, 17.30 Uhr.
 Herzlich willkommen!
 Infos durch Andy Vetterli, 078 935 01 43, www.christentreff.ch

Katholisches Pfarramt Künsnacht/Erlenbach

www.kath-kuesnacht-erlenbach.ch, 043 266 86 30
Donnerstag, 7. November, 14.30 Uhr, St. Agnes Erlenbach, «Kommt und seht», Bibelmeditation und -teilen
Samstag, 9. November, 19.30 Uhr, St. Georg Künsnacht, Chorkonzert mit dem Vokalensemble «Ensemble Bleu», Mozart-Requiem
Sonntag, 10. November, 10.30 Uhr, St. Georg Künsnacht, Familiengottesdienst, anschl. Toggelturnier (für Angemeldete)
17.00 Uhr, St. Georg Künsnacht, Chorkonzert mit dem Vokalensemble «Ensemble Bleu», Mozart-Requiem
Mittwoch, 13. November, 18.30 Uhr, Krypta St. Georg, Rosenkranzgebet
Donnerstag, 14. November, 14.30 Uhr, Pfarreizentrum Künsnacht, Seniorennachmittag
Freitag, 15. November, 15.00 Uhr, St. Agnes Erlenbach, Herbst-Preisjassen (für Angemeldete)
Sonntag, 17. November, 10.30 Uhr, St. Georg Künsnacht, Feier der Firmung
15.00 Uhr, St. Georg Künsnacht, Feier der Firmung
Donnerstag, 21. November, 10.00 Uhr, St. Agnes Erlenbach, «Kommt und seht», Bibelmeditation und -teilen
14.00 Uhr, St. Agnes Erlenbach, Jass-nachmittag
Sonntag, 24. November, 10.30 Uhr, St. Georg Künsnacht, Festgottesdienst, Mitwirkung Kantorei St. Georg, Bläser und Solisten
19.00 Uhr, St. Agnes Erlenbach, Eucharistische Anbetung

Montag, 25. November, 14.30 Uhr, Pfarreizentrum Künsnacht, offener Singnachmittag
Dienstag, 26. November, 20.00 Uhr, St. Agnes Erlenbach, Kirchgemeindeversammlung

Mittwoch, 27. November, 14.00 Uhr, Pfarreizentrum Künsnacht, Adventskranzbinden «Chranzete»

Sonntag, 1. Dezember, 10.00 Uhr, St. Georg Künsnacht, 1. Adventsgottesdienst, Live-Übertragung durch SRF

15.00 Uhr, Pfarreizentrum Künsnacht, Offenes Tanzen (Internationale Volkstänze)

Dienstag, 3. Dezember, 06.30 Uhr, St. Agnes Erlenbach, Roratgottesdienst
19.00 Uhr, St. Agnes Erlenbach, Bibelkurs «Die Bibel, unser Lebensbuch»

Mittwoch, 4. Dezember, 06.30 Uhr, Krypta St. Georg, Roratgottesdienst
11.45 Uhr, Künsnacht ref. Kirchgemeindehaus, Ökumenische Chlausfeier

Reformierte Kirchgemeinde Künsnacht
 www.rkk.ch, T 044 914 20 40

Freitag, 8. November, 20.00 Uhr, jazz+more: Helen Iten und Dario Bianchin, Kirche, Pfr. René Weisstanner, Pfrn. Stina Schwarzenbach

Sonntag, 10. November, 18.00 Uhr, pop+more: Nubya, Kirche, Pfr. Andrea Marco Bianca

Freitag, 15. November, 17.30 Uhr, Spezial Jugendgottesdienst, Jürgehus, Pfr. Fabian Wildenauer

Samstag, 16. November, 10.00 Uhr, Fiire mit de Chliine, Kirche, Pfrn. Sarah Glättli

Sonntag, 17. November, 10.00 Uhr, Gottesdienst zur Goldenen Konfirmation, Kirche, Pfr. Andrea Marco Bianca

Sonntag, 24. November, 10.00 Uhr, Gottesdienst zum Ewigkeitssonntag Kirche, Pfr. Fabian Wildenauer

Mittwoch, 27. November, 18.06 Uhr, 6nach6, Kirche, Pfr. Andrea Marco Bianca

Sonntag, 1. Dezember, 10.00 Uhr, Gottesdienst zum 1. Advent, Kirche, Pfr. Andrea Marco Bianca

Dienstag, 3. Dezember, 14.00 Uhr, Heimgottesdienst Tägerhalde, Demenzabteilung, Alterszentrum Tägerhalde, Pfr. Fabian Wildenauer

15.00 Uhr, Heimgottesdienst Tägerhalde, Alterszentrum Tägerhalde, Pfr. Fabian Wildenauer
18.15 Uhr, Heimgottesdienst Wangensbach, Seniorenheim Wangensbach, Pfr. Fabian Wildenauer

Cantus Künsnacht (ehem. Evangelischer Kirchenchor)
 www.cantus-künsnacht.ch

Chor der Reformierten Kirche
 Christer Løvold, Chorleiter, 079 758 60 05, für musikalische Anliegen;
 Ursula Bleuler, Präsidentin, 079 647 98 64, für administrative Anliegen.

Bibliothek Künsnacht

Untere Heslibachstrasse 33, 8700 Künsnacht, 044 910 80 36, bibliothek@kuesnacht.ch
 Öffnungszeiten:
 Dienstag bis Freitag: 10 bis 19 Uhr,
 Samstag: 10 bis 14 Uhr. So/Mo geschlossen.

Familienzentrum Künsnacht

Tobelweg 4, 8700 Künsnacht, 079 837 18 27, familienzentrum@kuesnacht.ch, www.kuesnacht.ch/familienzentrum

Familiencafé und Spielraum
 Familienzentrum Künsnacht
 Tobelweg 4, 8700 Künsnacht, 079 837 18 27
 familienzentrum@kuesnacht.ch
 www.kuesnacht.ch/familienzentrum
 Offener Spielraum und Beratung für Familien mit Kindern im Vorschulalter.

Familiencafé und Spielraum
 Dienstag, 14.30 bis 17 Uhr, Mittwoch, 9 bis 11.30 Uhr, Donnerstag 14.30 bis 17.00 Uhr, Freitag, 9 bis 11.30 Uhr. Während den Schulferien jeweils Mittwoch, 9 bis 11.30 Uhr offen.

Veranstaltungen
Mütter-/Väterberatung
 Offene und kostenlose Beratung zur Entwicklung, Ernährung und Pflege von Säuglingen. Mittwoch, 9.30 bis 11.30 Uhr (ausser am 3. des Monats).

Babymassage
 Massagetechniken zum Entspannen, Beruhigen und Anregen für Eltern mit Babys von 4 Wochen bis 4 Monaten.

Dienstag, 14.00 bis 15.00 Uhr (5-teiliger Kurs) Monika Jud, zert. Babymassagekursleiterin IAIM. Kosten Fr. 185.- (inkl. Unterlagen und Oele). Mit Anmeldung.

Spielnachmittag
 Einmal im Monat verwandelt sich der Raum in einen Bewegungsraum, eine Kreativwerkstatt, Geschichtenzeit.
 Kostenlos und ohne Anmeldung möglich.
 Samstag, 9. November, 18.00 Uhr

Räbeliechtliumzug Künsnacht
 Der grosse Lichterumzug durch Dorf mit anschliessendem Feuer, Verpflegung und Getränk am See. Der Umzug findet bei jedem Wetter statt.

Familien-Club Künsnacht, Spielgruppe Topolino, Familienzentrum Künsnacht
 Freitag, 8. November, 14.00 bis 17.00 Uhr

Räben schnitzen
 im Familienzentrum
 Räben können vor Ort bezogen werden.
 Kosten Fr. 3.-/Räbe
 Familien-Club Künsnacht, Spielgruppe Topolino, Familienzentrum Künsnacht
 Samstag/Sonntag, 9./10. November, 9.00 bis 15.00 Uhr

Babysitterkurs SRK
 Der zertifizierte Babysitterkurs für Jugendliche von 13 bis 16 Jahren.
 Kosten Fr. 90.- (in Künsnacht wohnhaft), Fr. 132.- (regulär)
 Ref. Kirche, Kath. Kirche, Familien-Club, Familienzentrum

Politische Parteien

Die Mitte
 Die Mitte Erlenbach-Künsnacht
 Marc Flückiger, Winkelstrasse 10, 8703 Erlenbach, 076 415 89 90
 info@diemitte-erlenbach-kuesnacht.ch
 diemitte-erlenbach-kuesnacht.ch

Evangelische Volkspartei (EVP)
 André Tapernoux, Utzingerstrasse 14, 8700 Künsnacht, andre.tapernoux@bluewin.ch

FDP. Die Liberalen Künsnacht (FDP)
 Leo den Hartog, Glärnischstrasse 4, 8700 Künsnacht, 079 731 22 71, leo@denhartog.ch

Grüne Partei (GP)
 Daniela Brühwiler, Lerchenhalde 6, 8703 Erlenbach, 044 912 19 46, dani.bruehwiler@ggaweb.ch

Grünliberale Partei (GLP)
 GLP Künsnacht-Zollikon
 kuesnacht@grunliberale.ch

Die nächste Dorfpost erscheint am 4. Dezember.
 Anzeigen- und Redaktionsschluss ist am 20. November.

Kommende Veranstaltungen

Freitag, 8. November: 14 bis 17 Uhr: Räbenschnitzen im Familienzentrum.

Samstag, 9. November, ab 18 bis 20 Uhr: Räbeliechtliumzug, Dorfplatz.

Sonntag, 10. November, 8 bis 16 Uhr: Curling-Plausch-Turnier für alle. Jeder kann mitmachen! Curlinghalle Johannisburgstrasse 11.

Mittwoch, 13. November, 16 bis 17.30 Uhr: Kinder-Kino in der Bibliothek. Für Kinder ab 6 Jahren.

Samstag, 16. November, 9 bis 16 Uhr: Gratis-Schnupperwochenende der Musikschule Künsnacht.

Mittwoch, 20. November, 19.30 bis 21.30 Uhr: Demokratie – die widersprüchliche Selbstverständlichkeit, Reformiertes Kirchgemeindehaus Künsnacht.

Sonntag, 24. November: Wahlen und Abstimmungen.

Impressum

Monatszeitung des Gewerbevereins Künsnacht

Herausgeber/Koordination

Gewerbeverein Künsnacht, Sekretariat, Postfach, 8700 Künsnacht

Redaktion

Regula Wegmann (rew), regula@microbee.com

Satz/Layout

ms medium satz+druck gmbh, Martin Schneider
 Alte Landstrasse 58, 8700 Künsnacht, www.mediumsatz.ch

Druck

CH Media Print AG, Im Feld 6, 9015 St. Gallen

Inserate

Martin Traber, 044 928 56 09, martin.traber@fachmedien.ch

Die Dorfpost wird durch die Post in alle Haushaltungen der Gemeinde Künsnacht verteilt.

Schweizerische Volkspartei (SVP)
Nicolas Bandle, Florastrasse 4,
8700 Küsnacht, 079 170 80 20,
nicolas@bandle.ch, svp-kuesnacht.ch

Sozialdemokratische Partei (SP)
Ueli Häfeli, Wangen 12, 8127 Forch,
079 792 56 34, ueli.haefeli@sunrise.ch,
praesidium@sp-kuesnacht.ch,
sp-kuesnacht.ch

Turnvereine

Bürgerturnverein Küsnacht
www.btvk.ch

Jeden Donnerstag, 19 bis 20 Uhr, Turnhalle 2 bei Heslihalle, Start des Ski-Fit für Jedermann/-frau. Jeweils jeden Donnerstag (ausser Schulferien). Keine Anmeldung erforderlich, Einstieg jederzeit möglich, Fr. 8.-/Abend, im Abonnement günstiger. Auskunfts/Leitung Nelly Vögeli-Sturzenegger Tel. 079 352 02 12, voegj@ggaweb.ch

Jeden Dienstag, 20.15 bis 21.45 Uhr, Turnhalle Rigistrasse, Crazy Games, Schnuppern jederzeit möglich, Auskunfts Urs Vögeli, Tel. 079 350 21 58, www.btvk.ch

Jeden Mittwoch, Turnhalle 2 bei Heslihalle, Gymnastik und Spiel, neue Mitglieder sind herzlich willkommen. 19.00 bis 19.55 Uhr Aufwärmen/Gymnastik, 20.00 bis 21.00 Uhr Spiele, Auskunfts Nelly Vögeli-Sturzenegger, Tel. 079 652 02 12, www.btvk.ch

Dein Turnverein Küsnacht
www.dtvk.ch, info@dtvk.ch

Frauenturnverein Küsnacht
Präsidentin: Regula Merki, www.ftvk.ch

Frauenturnverein Berg
Präsidentin: Natacha Imhof, Zelglistrasse 10, 8127 Forch, 043 288 00 86, imbina@bluewin.ch

Gesundheits- und Fitnessstraining
(Turnen für jedermann)
Jeden Donnerstag, 18.15 bis 19.15 Uhr (ausgenommen Schulferien). Untere Turnhalle des Schulhauses Zentrum, Rigistrasse, Küsnacht. Unkostenbeitrag pro Lektion oder Jahresbeitrag beim Leichtathletikclub Küsnacht. Leitung: Christa Schroff, ausgewiesene Fitnesstrainerin und Gymnastiklehrerin sowie Frowin Huwiler, Trainer für Funktionsgymnastik und Athletik, LC Küsnacht. Auskunfts: Christa Schroff, 044 910 80 03 oder Frowin Huwiler, 079 635 88 21

Kinderturnen Forch
www.tv-forch.ch,
Auskunfts: Betti Dozza, 079 693 20 34

Männerturnverein Forch
Auskunfts: Thomas Hering, 044 919 02 62

Turnverein Forch
www.tv-forch.ch
Auskunfts: Roman Huber, 079 763 53 05

Jugendriege Forch
www.tv-forch.ch
Auskunfts: Stefanie Kauer, 079 369 13 11

Vereine

Acappella-Chor b-live
www.b-livechor.ch, info@b-livechor.ch

Artischock
Artischock, Postfach, 8700 Küsnacht oder www.artischock-verein.ch

Atelier64-Limberg
www.atelier64-limberg.ch
Kontakt: Simona Casaulta-Meyer (Präsidentin, Kursleiterin), 8700 Küsnacht, 078 657 42 80, info@atelier64-limberg.ch

Basketballclub Küsnacht Erlenbach
www.bcke.ch

Bocciacub Itschnach
Präsident: Albert Sturzenegger, Seestrasse 117, 8700 Küsnacht, 079 474 94 42, bocciacub.itschnach@gmx.ch

Bürgerforum Küsnacht (BFK)
www.buergerforum-kuesnacht.ch,
info@buergerforum-kuesnacht.ch

Curling Club Küsnacht
info@cck.ch, www.cck.ch

Eisstock-Club Zollikon-Küsnacht
bruzzo@bluewin.ch

Familien-Club Küsnacht
www.familienclubkuesnacht.ch

Frauenverein Berg-Küsnacht
Auskunfts: Ruth Wyder, 044 919 05 63

GCK Lions
www.gcklions.ch, info@gcklions.ch
GCK/ZSC Lions Nachwuchs
www.lions-nachwuchs.ch,
info@lions-nachwuchs.ch

Gewerbeverein Küsnacht - WELOVEKUESNACHT
www.gv-kuesnacht.ch

Harmonie Eintracht Küsnacht
Präsidentin: Corina Pfander,
www.harmonie-kuesnacht.ch

Jugendmusik unterer rechter Zürichsee (Jumurz)
Präsident: Oliver Fischer
www.jumurz.ch, info@www.jumurz.ch

Kammerorchester Männedorf-Küsnacht
Isabelle Stalder, Präsidentin, 079 620 71 89
www.kammerorchester-mk.ch

Kulturelle Vereinigung Küsnacht
www.kulturelle-vereinigung-kuesnacht.ch
Kontakt: Esther Haltiner,
esther.haltiner@bluewin.ch

Küsnachter Frauen des gemeinnützigen Frauenvereins
www.fvk.ch, Info: Renate Bernasconi,
renate.bernasconi@sunrise.ch

Küsnachter Senioren-Verein
Kontakt: Peps Dändliker,
pepsign47@gmail.com

Laientheater Limberg
www.laientheater-limberg.ch
Kontakt: Stefania Schneider,
In der Gandstrasse 33, 8126 Zumikon
info@laientheater-limberg.ch

LCK Leichtathletik-Club Küsnacht
Turnen für Jedermann, Donnerstag, 18.15 Uhr untere Turnhalle, Schulhaus Zentrum, Rigistrasse Küsnacht
Leitung: Christa Schroff und Frowin Huwiler
Kontakt: Leo Wyss, 078 890 48 71

Natur- und Vogelschutzverein Küsnacht (NVVK)
www.nvkv.birdlife.ch, Präsident
Eric Christen, nvvkuesnacht@gmail.com

Pfadfinder und Pfadfinderinnen
Pfadi Wulp - Küsnacht/Erlenbach,
www.wulp.ch oder al@wulp.ch

Pro Senectute
Ortsvertretung Küsnacht, Silvia Begert,
Im Grossacker 5, 8127 Forch, 079 636 68 75

Quartierverein Allmend
Präsident: Andreas Wolf, 044 911 08 56,
www.quartierverein-allmend-8700.com
quartierverein-allmend-8700@gmx.ch

Quartierverein Goldbach
www.qv-goldbach.ch, info@qv-goldbach.ch

Samariterverein Küsnacht
www.samariter-kuesnacht.ch

Schachklub Küsnacht
Präsident SKK: Heinz Bussmann,
Rellikonstrasse 9, 8124 Maur, 079 410 98 53,
bussmann@gmx.ch

SC Küsnacht
www.sckuesnacht.ch,
sck-info@sckuesnacht.ch

Senioren für Senioren (SfS)
Küsnacht/Erlenbach/Zumikon
Senioren für Senioren, PF, 8700 Küsnacht oder Vermittlungsstelle, 079 924 06 06 (Montag bis Freitag, 9 bis 11 Uhr).
www.seniorenfuersenioren.ch,
info@seniorenfuersenioren.ch

SLRG Sektion Küsnacht
Kontakt: www.slrku.ch oder info@slrku.ch

Tagesfamilienverein Küsnacht
Infos bei Manuela Schumacher, 044 910 04 29

Theaterverein «Die Kulisse» Küsnacht
www.kulisse.ch, kontakt@kulisse.ch

Velo-Club Küsnacht
www.vck.ch

Verein der Gartenfreunde Küsnacht
Präsident Gartenfreunde Küsnacht
Dani Scheidegger, Neuwis 9, 8700 Küsnacht, 044 577 02 92, 079 684 66 21
scheidegger@gartenfreunde-kuesnacht.ch,
www.gartenfreunde-kuesnacht.ch
Andrea Pierlot, Im Hüttengraben 16
8700 Küsnacht, 076 397 63 84,
pierlot@gartenfreunde-kuesnacht.ch
ist für die Neuanmeldungen und die Warteliste zuständig.

Verein KULTURBAR Küsnacht
Chrotteggrotte, Obere Dorfstrasse 27,
Küsnacht, www.kulturbarkuesnacht.ch

Verein für Ortsgeschichte Küsnacht
Dr. Walther Fuchs, Präsident des Vereins und Schriftleiter der Küsnachter Jahrhefte
Schiffliweg 9, 8700 Küsnacht, 076 392 19 17
walther.fuchs@gmail.com,
www.ortsgeschichte-kuesnacht.ch

Verein Spitex Küsnacht - Leben Zuhause
Pflegedienst in Küsnacht
Obere Wiltisgasse 50, 8700 Küsnacht
www.verein-spitexkuesnacht.ch

Verschönerungsverein Küsnacht
www.vv-k.ch
Bernard Fierz, Weinhaldenstrasse 8,
8700 Küsnacht, Dr. Peter Haldimann/
Ueli Schmid, info@vv-k.ch

Vitaswiss-Bewegungsgruppen
Leitung/Info: Beatrice Staub, 044 940 72 10

Wasserballclub Aquastar
www.aquastarwaterpolo.ch



Glückmues me ha. W
RAUSCHLING KÜSNACHT 2014

WEINGUT DIEDERIK
WEINE, DIE SPASS MACHEN.
Obere Heslibachstrasse 90 • CH 8700 Küsnacht
www.diederik.ch

Grippeimpfung und Corona Boosterimpfung



Einzel oder kombiniert

Anmeldung via apotheke-hotz.ch

Apotheke Hotz
Drogerie- und Sanitätsabteilung
8700 Küsnacht 044 910 04 04
www.apotheke-hotz.ch

K ORTSMUSEUM KÜSNACHT

Sonntag, 10. November 2024
14 bis 15 Uhr

SPIELEN MACHT GESUND, GLÜCKLICH UND GESCHEIT
Dialogischer Rundgang durch die Sonderausstellung
«Aazele, Böle schele» mit dem Psycho- und Lerntherapeuten Rolf Nyfeler sowie der Kuratorin Elisabeth Abgottspon.

Ortsmuseum Küsnacht
Tobelweg 1, 8700 Küsnacht, T 044 910 59 70
www.ortsmuseum-kuesnacht.ch

Öffnungszeiten:

Mo, Mi, Fr
9–11.30/14–18 Uhr
Sa 9–12 Uhr
Di und Do geschlossen



Im Dörfli 8700 Küsnacht T/F 044 912 09 79
www.grimm-obst.ch

**Christrosen, Herbst- und Winterflor,
Adventsdekorationen, Tannenäste und Tannen-
bäume, diverse Koniferen und Deko-Artikel**

Feines einheimisches Wild
Prompter Hauslieferdienst, ohne Aufpreis
Bestellungen unter: info@metzgerei-oberwacht.ch

Metzgerei Oberwacht



- Traiteur
- Spezialitäten
- Mittagsmenus
- Partyservice

Alte Landstr. 160, 8700 Küsnacht, 044 910 05 00

www.metzgerei-oberwacht.ch

MARIE JO
HANRO
[[Wolford]]
FALKE
SCHIESSER

Triumph
sloggi
Anita
zimmerli
of Switzerland
SIMONE
PÉRELE
PARIS

**Willkommen im
Herbst mit
Wolle-Seide**

undercover
by sabine schneidewind
Dorfstrasse 19
8700 Küsnacht



Zuber

malt, spritzt, tapeziert

Kurt Zuber AG
Florastrasse 19
8700 Küsnacht
Tel. 044 910 92 29
Fax 044 910 32 39

**vier
Mal im Advent.**

Apéro-Einladung
Adventssonntage von 17 – 19 Uhr bei
der Winterlinde im Kaltenstein/Forch
mit Punsch, Glühwein & Gebäck.
Am 8.12.24 mit Samichlaus.



elektro 4 AG
Küsnacht
www.elektro4.ch | 044 922 44 44



Treuhand AG

MTN Treuhand AG 044 910 32 48
Ob. Heslibachstrasse 8 info@mtn.swiss
8700 Küsnacht www.mtn.swiss

Treuhand | Steuern | Buchhaltung



Weinmangasse 12 8700 Küsnacht
Tel. 044 910 00 53 Fax 044 910 01 60

www.stenz-metallbau.ch

Türen + Tore Brandschutztüren
Reparaturen Verglasungen
Treppen Geländer

Wir machen aus Ihren Wünschen Qualitätsprodukte!

Vokalensemble «Ensemble Bleu»

W. A. Mozart: Requiem KV 626
plus Werke von S. Neukomm und M. Wettstein

Joachim Schwander, Leitung

Samstag, 9. November 19.30
Sonntag, 10. November 17.00
Katholische Kirche Küsnacht

**Kosmetische
Behandlungen**

Montag und Dienstag

drogerie parfumerie
zollikon

NATURATHEK
SO HEILT MAN HEUTE

Alte Landstr. 91, Zollikon
drogerie-zollikon.ch

BON
10%